



時 日 本 人  
知 事 局 所  
十一月六日  
金 曜 日  
才 六 四 号

### ワダカナル島死守

日本軍の攻撃を惧ル  
兵備軍が攻勢に出づ

ワダカナル島ベンダソン飛行場及  
ククム軍港は十一月三日上陸せ  
レ日本軍が同基地東側のマンタ  
ニク川を隔て、西面レワダカナル  
島西部に駐屯せる日本陸軍本  
部と呼應し攻撃の機会を觀  
ひ自重し居るため日を逐ふて  
脅威を感じ始めた。華府五日A  
P報道によれば米軍守備軍が  
攻勢に出で日本軍 同不利一戰  
区を抛棄した。米軍側報道は  
日本軍三百五十人戦死し機関  
銃等を捕獲したと言ふ。米軍  
損傷未詳。

### 十一月六日の世界

埃及ノ英國第八軍は快進第

二十一軍を包圍し独逸ロメル將軍  
苦境に立つ。独逸援軍ベンカー  
デ沖に於て空撃を受け損傷多し  
新墨州ノ民主黨州ニユーメキシコ  
州知事は一万対九千票の差で  
民主黨候補J.J.テムプシーが勝  
つた(加州出身の拳闘家テムプ  
シーに非ず)

赤露ノ明七日はモスカウに於  
て革命第二十五年紀念祭を挙  
行する準備に忙しく高架索は依  
然独逸軍が優勢である。

### トロツキ殺害者

メキシコ市 A.P. 二年以上以前  
にメキシコ市に於て前ソヴィ  
エト陸軍長官レオン・トロツキ  
イを手斧を以て殺害したるチ  
ヤク・モーナードは本日有罪の申  
立てをなした。

### B組庭球試合の成績

藤井ワインバ組 吉住、飯野組  
二一三、二一六、六一三

吉村社組 齊藤、露木組 六一七五  
中村岩岡組 竹本、春藤組 六一二六五

中村岩岡組 竹本、春藤組 六一二六五  
のスコアを破る。

### 第二回戦

藤井ワインバ組 土井、村社組  
六一三、六一四  
で破る最後のB組優勝戦は今夕五時  
半より藤井、ワインバ組と中村、岩岡組  
との取組で行はれる  
是れで優勝した組はA組の天川、川  
本組、和田、清水組、山岸、浦野組に  
加はつて来る日曜日より試合奉行。

### キヤンフ病院

入院患者病類別報告  
第二第三收容所十一月一日現在

肺結核	九	変性梅毒	一〇
外傷性眼筋痙攣	一	血圧亢進症	一〇
関節ロウマチス	二	甲状腺腫	一
心臓疾患	六	肝臓硬変症	一
大腸炎	一	神経衰弱症	二
骨折	一	胃癌	一
急性虫様突起炎	一	下肢麻痺症	一
痔核	一	流行性感冒	一
紅色苔癬	一	脱腸	一
十二指腸潰瘍	一	痔瘻	一
腸部腫瘍	一	死亡	一
脳出血	一	死亡	一
合計	四六		

醫學部研究及講習會

今夕七時半より第十中隊社交室  
に於て北川牧師其他の教師により讚  
美歌の練習と樂典、音階の研究を  
なす奮つて各位の御出席を希ふと云ふ。

### 在布哇邦人一部移動

ホル、五日発A.P.布哇陸軍  
司令官、テロス、シー、エモンズ中將  
は布哇の日本人十六万二千人の内の  
幾分を米大陸へ避難せしむる  
計畫あることを本日發表す  
之は記者團との會見席上に於  
てなせるが、避難は一度に全部を行  
はしむるに非ず、寧ろ家族の移住  
といふ風に、行はるべく、最初は  
極く少類の移轉に止まるが、明  
白に言つて置くと、二つあり  
其一は太平洋沿岸にて行はれ  
し難き大集團の移轉にあらざる  
こと、其二は学校、職業口ある  
場所へ移住する計、由にして頗る  
多數を移動するにあらざる事之  
也と中將は語つた。

ベッド内の喫煙、此程某ブラックデー  
ツド内で喫煙し過つてフランケット、コンフ  
オート、マートン等を焼いた者があった。ベ  
ッド内の喫煙は注意が肝要である。



華府四日發(A.P) 失敗する毎に  
米海軍は位を上げる之は日本の  
口ハカニシカ左様に信せしめる。

日本の放送は僅かの間に米国の艦隊  
を第四等から第二等に引上げたといふ話  
を米海軍情報局から発表した。

コーラル海々戦の後に中央政府交信  
委員が日本の短波レデオに耳を傾けると  
米海軍太平洋艦隊は大敗した。米国の  
海軍力は第四等以下だったと言ふ。

次にソロモン島の第一海戦の後に東京レデ  
オは言ふ。米海軍艦隊は大々的に破壊せ  
られた。英米海軍は古来第三等海  
軍となれり云々。然るに今やF.C.C.の

報道によれば日本政府通信社より同  
盟通信は外国向きに次の如く陳述せ  
り。日本海軍は又々米海軍より大  
優越力なることを證明せり。即ち米海  
軍力は第二等に在りと認めざるを得ず。

### 聯合運動會會計報告

#### 一 収入の部

第五中隊	二四一八〇仙
第六中隊	一九七〇〇
第七中隊	二四〇〇〇
第八中隊	二四〇〇〇
第九中隊	二四〇〇〇
第十中隊	二四〇〇〇
第十一中隊	二四〇〇〇
第十二中隊	二四〇〇〇
合計	二四一八〇仙

#### 一 支出の部

賞品代	六九、四〇〇
準備費	四、七八〇
合計	七四、一八〇

#### 差引残金

是を両大隊に分し  
第六五、〇〇二仙

第二大隊へ 二〇、七九仙(支松海)  
第三大隊へ 四四、二二三仙

(但し第三大隊分より相模廻し)  
第三大隊分 四〇、七三三仙

第三大隊は本部費用として同時に集金せ  
るもの。是を本部會計に引渡す。

以上より報り御報告申上候也  
一九四二年十月五日 運動會會計

柳友へ 来る八日の日曜夕七時半

第十一中隊食堂に於て柳友懇親会を

催す。初志者を歓迎す。且つ席上及互  
選及特選に就いて相談を遂げたく砂ぼこ  
り社同人は是非参考會を乞ふ  
(次題めがね)

### 知事局より

- 一 小包郵便發送 午前八時とありしを  
八時三十分と改正
- 一 書留郵便、及び  
一 保險附小包の受取 知事局前に集合す  
(第三大隊は午前九時半)

C.O.D 注文 一 シーヤスローバック又はモンガメ  
リーワードへのC.O.D 注文は全部郵便局長が  
取扱ひ一括して發送する事とし各中隊を通  
して木曜日夜(遅くとも金曜早朝)までに知  
局へ差出す。

金引出し順序 一 土曜日の晩までに各中隊  
のサーヤアントまで小切手を出し、是を第三大隊  
は月曜日朝大隊コマデー迄送る。差出す  
同氏より是をキャップに、キャップ氏のみは  
おヒースキアアップに一括して小切手  
を發行し、キャップに渡し、始末クローンを  
ある故、火曜日には受取れる豫定。遅く  
ても水曜日には入手す。

歸国願 一 二枚のカードの外に三枚の署  
名請願書を差出す。

今までの二枚のカード文の人は新規に  
出資するが、金主あり

### 当州の新知事

此度の選挙にて  
ニウメキシコ州知事にジョン・デーブリー  
が当選した。此人は前内務第二次官であり  
前下院議員であつて前拳闘家のデーブ  
リーとは別人である。



### 英語だより (60)

今、小包が送れます。(一)一月に一回  
(二)四方は十ポンドを越さぬこと  
(三)小包を出される日は、水曜、木曜、金曜

(四)小包を送られる日は、水曜、木曜、金曜  
宅の子供達へ五足、お友達への命として七足  
下駄を送りました。(六)その下駄は皆、小  
オモチャの下駄、皆が喜んで呉れたら結  
構、お前には、本式の七足を送りました  
よ、ママ。(八)それは特製(九)それからお祖父さん  
には、一枚を送りました。(註)このお祖父さんは  
バカになったお祖父さん)

Now we could send you parcels from here. (2) We are allowed to do so once a month. (3) The parcels must not exceed 10 lbs. \* in weight. (4) And we have to send them on Wednesdays, Thursdays or Fridays during the week. (5) I am sending 5 wooden clogs for our children and 7 for their friends. (6) They are all very small. They are toys. Hope they will be glad to see them. (7) And a regular wooden clogs for you, mama. (8) It is a special make. (9) And a cane for grandpa.

\* lbs. (pounds). lbs. はラテン語 Libra の略字

5 pairs of; 7 pairs of; a pair of... (と、木、それ、入、れる、が、文、法)